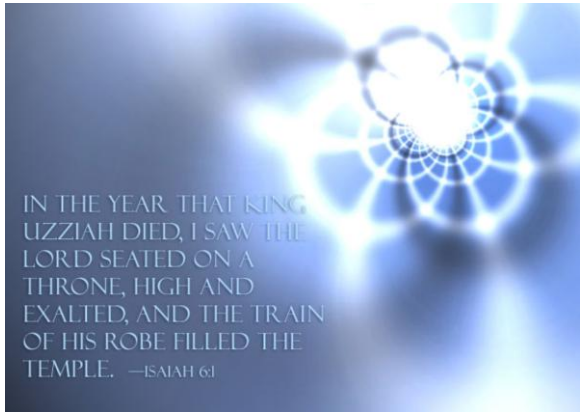
HỘI THÁNH TIN LÀNH VIỆT NAM TẠI ÚC (SYDNEY)
VIETNAMESE EVANGELICAL CHURCH IN AUSTRALIA (SYDNEY)
207 Stoney Creek Road, Kingsgrove, NSW 2208 and Cnr. The Horsley Drive.& Justin St. Smithfield, NSW 2164 Australia
www.tinlanhsydney.com.au ♥ tinlanhveca207@gmail.com ♥ www.facebook.com/tinlanhsydney
Tel (02) 9554 4075 ♥ ABN 65 003 693 641

LỄ THỜ PHƯỢNG CHÚA

CHÚA NHẬT 08-11-2026

"Nhìn Lên"

Ê-sai 6:1-4



"Về năm vua Ô-xia băng, tôi thấy Chúa ngồi trên ngôi cao-sang,
vạt áo của Ngài đầy dẫy đền-thờ.."
(Ê-sai 6:1)

Giảng luận: Mục sư Đoàn Trung Chánh

Thời gian: Lúc 11:00AM, Chúa Nhật 08 tháng 11 năm 2026
Địa Điểm: 207 Stoney Creek Road, Kingsgrove, NSW 2208

Chương Trình Lễ Thờ Phượng Chúa
Chúa Nhật 08-11-2026

Đề tài: **Nhìn Lên**
Giảng luận: Mục sư Đoàn Trung Chánh
Hướng dẫn: Anh Nguyễn Cung Vệ Binh

KHAI LỄ

Lời mời thờ phượng/ Call for worship	Hướng dẫn/ *Worship Leader*
Ca ngợi Chúa/ Hymn (26)	Hội chúng/ *Congregation*
Cầu nguyện khai lễ/ Opening Prayer	Mục sư Đoàn Trung Chánh

CHÍNH LỄ

Ca ngợi Chúa/ Hymn (516, 218)	Hội chúng/ *Congregation*
Kinh Thánh đối đáp/ Bible reading (69)	Hội chúng/ *Congregation*
Cầu thay /Intercession	Ông Trương Vĩnh Lưu
Tôn vinh/ Song of praise	Nhóm làm việc ngày Thứ Ba
Kinh Thánh/ Scriptures (Ê-sai 6:1-4)	Người hướng dẫn
Giảng luận/ Message	Mục sư Đoàn Trung Chánh
Ca ngợi Chúa/ Hymn (32)	Hội chúng/ Congregation
Dâng tiền/ Offertory	Ban Phụ Nữ
Chào mừng và thông báo/ Welcome & announcement	Thư Ký Hội Thánh

TẤT LỄ

Cầu nguyện chung, hát tôn vinh/ The Lord's Prayer	Hội chúng/ Congregation
Chúc phước/ Benediction	Mục sư Đoàn Trung Chánh
Tôn vinh/ Hymn	Hội chúng/ Congregation

***** LỄ CHUNG *****

Ghi chú: Phân công phục vụ hôm nay

Tiếp tân	Ban Phụ Nữ
Vệ sinh cơ sở sau giờ ăn	AC Dương Fitri, AC Triều Thư, AC Phước Vân, C T Mai, C N Trang
Đóng cửa nhà thờ	A. Tuấn & A. Thắng

THỜ PHƯỢNG CHÚA NHẬT 15/11/2026

PHẦN VỤ	KINGSGROVE
Giảng luận	Mục sư Đoàn Trung Chánh
Đề tài	Nhìn mình
Kinh Thánh	Ê-sai 6:5-7
Câu gốc	Ê-sai 6:5
Thánh ca	10, 128, 362
Kinh Thánh đối đáp	78
Người hướng dẫn	Ô. Thành Công Trung
Ban hát dẫn	Nhóm 3
Tôn vinh/Làm chứng	C Danh Kim Thanh
Cầu thay	Ô. Huỳnh Văn Quân
Tiếp tân	Ban Nam Giới
Vệ sinh cơ sở sau giờ ăn	AC Binh Tuyết, AC Hoàng Mimi, AC Sơn Jenny, C K Thanh, C Hạnh
Đóng cửa nhà thờ	A Tuấn, A Thắng

LỊCH GIẢNG THÁNG 11/2026
- 01/11 – Mục sư Đoàn Trung Chánh
- 08/11 – Mục sư Đoàn Trung Chánh
- 15/11 – Mục sư Đoàn Trung Chánh
- 22/11 – Mục sư Đoàn Trung Chánh (Thanksgiving)
- 29/11 – MS Phạm Quang Vinh

MỤC VỤ ANH NGỮ (KINGSGROVE): 11:00 AM
Chúa Nhật 08/11/2026: Hôm nay Mục sư Joseph Thiem sẽ giảng với đề tài "Searching for the excellence" theo Phi-líp 1:1-11.

THIẾU NHI (KINGSGROVE): 11:00 AM
Các em Nhi đồng sẽ học Kinh Thánh trên lầu hội trường.
Mọi chi tiết về sinh hoạt của nhóm Nhi đồng, xin vui lòng liên lạc với Cô Anh Thư theo số điện thoại 0401 474 065.

TRƯỜNG CHÚA NHẬT: Đề tài bài học: Gia Đình, Kinh Thánh Cô-lô-se 3:17. Xin xem chi tiết bài học nơi phòng thông tin của Hội Thánh.

THÔNG CÔNG CHIỀU CHÚA NHẬT: Lúc 2g00 chiều hôm nay 08/11/2026 chúng ta sẽ có thì giờ thông công trong không khí gia đình với các cờ trên bàn (cờ vua, cờ tướng, dominos,…), ăn bánh ngọt, uống trà, cà phê.

HỌC KINH THÁNH NHÓM NHỎ: Sinh hoạt vào Thứ Năm lúc 7:30 tối qua Zoom (ID: 830 807 0199, mật mã: 135790), với Mục sư Phạm Quang Vinh.

TÂN BAN CHẤP HÀNH HỘI THÁNH NHIỆM KỲ 2026-2028: Thư ký, A. Hồ Hải Triều; Thủ quỹ, A. Trần Thái Dương; Phụ tá Thư ký, A. Bùi Quang Tuấn; Phụ tá Thủ quỹ, A. Đặng Quang Hoàng; Nghị viên, A. Thành Công Trung

BAN TỔ CHỨC LỄ GIÁNG SINH: A. Nguyễn Anh Tài và A. Thành Công Trung; cố vấn, Mục sư Đoàn Trung Chánh.

LỄ TẠ ƠN: Ông bà, anh chị nào muốn nói lời cảm tạ Chúa vào dịp Lễ Tạ Ơn, Chúa Nhật 22/11, xin liên lạc với MS Đoàn Trung Chánh. Chúng ta sẽ có hai lần dâng tiền: lần một, tiền dâng hàng tuần; lần hai, tiền dâng cảm tạ.

KINH THÁNH ỨNG DỤNG: Quyển Kinh Thánh Ứng Dụng (có nhiều chú thích) vừa được phát hành, rất thích hợp cho người muốn hiểu thêm Kinh Thánh, hoặc dành cho nhóm nhỏ học Kinh Thánh; mẫu được đặt trên bàn tiếp tân. Nếu ai muốn mua, xin liên lạc với Mục sư Đoàn Trung Chánh

TRẠI BỒI LINH TẠI MELBOURNE: Từ 26/12 đến 29/12/2026 với chủ đề "Sống đạo." Diễn giả là Mục sư tiến sĩ Đỗ Ngọc Hoà và Mục sư Nguyễn An Khánh. Giá ủng hộ là $395.00 một người. Xin xem chi tiết nơi bảng thông cáo. Mục sư Đoàn Trung Chánh và Bà sẽ tham dự trại. Nếu ông bà, anh chiị nào muốn đi, xin liên lạc với Mục sư Đoàn Trung Chánh hay Bà.

VẤN ĐỀ CẢM TẠ & CẦU THAY:

- Cảm tạ Chúa về nhóm nhỏ học Kinh Thánh online mỗi tối Thứ Năm với Mục sư Phạm Quang Vinh. Xin Chúa ban cho đời sống thuộc linh (học Kinh Thánh và cầu nguyện) của con cái Chúa ngày được tăng trưởng hơn.

- Cảm tạ Chúa về nhiều người trung tín trong công việc mà Ngài đã kêu gọi.

- Xin Chúa làm vững lòng những người đang đảm nhận các công việc trong Hội Thánh và Ban Chấp Hành Hội Thánh nhiệm kỳ 2026-2028.

- Xin cầu nguyện cho những chương trình của Hội Thánh trong những ngày sắp đến: Lễ Tạ Ơn và Lễ Giáng Sinh, để Chúa ban cho chúng ta sự vui mừng qua ý nghĩa của hai buổi Lễ nầy; cũng xin cầu nguyện cho chương trình thông công sau giờ ăn trưa hôm nay và sau đó.

- Xin cầu nguyện cho Mục Vụ Anh Ngữ: những người đang phụ trách được sức mới từ nơi Chúa, sớm có Mục sư để có chương trình học Kinh Thánh, giảng và chăm sóc.